

**SENTENZA TAL-QORTI****ta' l-14 ta' Diċembru 2007****fil-Każ E-5/06****Awtorità tas-Sorveljanza ta' l-EFTA vs l-Prinċipalità ta' Liechtenstein**

*(Nuqqas mill-parti Kontraenti li twettaq l-obbligi tagħha — Artikolu 4(1) u (2a) tar-Regolament (KEE) Nru 1408/71 tal-Kunsill — Benefiċċji tas-sigurtà soċjali u benefiċċji speċjali mhux kontributorji — Effett legali tal-Annessi IIa tar-Regolament (KEE) Nru 1408/71 li jelenka benefiċċji speċjali mhux kontributorji — Deciżjoni Nru 1/95 tal-Kunsill taż-ŻEE fuq mad-dhul fis-seħh tal-Ftehim taż-ŻEE għall-Liechtenstein)*

(2008/C 113/11)

Fil-Każ E-5/06, l-Awtorità tas-Sorveljanza ta' l-EFTA v il-Prinċipat ta' Liechtenstein — applikazzjoni għal dikjarazzjoni li l-Prinċipat ta' Liechtenstein naqas li jwettaq l-obbligi tiegħu skond l-Artikoli 19(1) u (2), 25(1) u 28(1) ta' l-Att b'referenza għall-punt nru 1 ta' l-Anness VI tal-Ftehim taż-ŻEE, jiġifieri r-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 1408/71 ta' l-14 ta' Ġunju 1971 dwar l-applikazzjoni ta' l-iskemi tas-sigurtà soċjali għall-persuni impjegati u l-familja tagħhom li jiċċaqilqu għewwa l-Komunità kif adattata għall-Ftehim taż-ŻEE mill-Protokoll 1 tiegħu, il-Qorti, magħmula minn: Carl Baudenbacher, President, Henrik Bull, Imħallef-Relatur, u Thorgeir Örlygsson, Imħallef, tat sentenza fl-14 ta' Diċembru 2007, li l-parti operattiva tagħha hija kif ġej:

- (1) Tiddikjara li l-Prinċipat ta' Liechtenstein bl-applikazzjoni tar-rekwiżit ta' residenza għall-intitolament tal-benefiċċju għal min ma jistax jgħin lilu nnifsu, naqas li jwettaq l-obbligi tiegħu skond l-Artikoli 19(1) u (2), 25(1) u 28(1) ta' l-Att imsemmi fil-punt nru 1 ta' l-Anness VI tal-Ftehim taż-ŻEE, jiġifieri ir-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 1408/71 ta' l-14 ta' Ġunju 1971 dwar l-applikazzjoni ta' l-iskemi tas-sigurtà soċjali għall-persuni impjegati u l-familja tagħhom li jiċċaqilqu għewwa l-Komunità kif adattat għal Ftehim taż-ŻEE mill-Protokoll 1 tiegħu.
- (2) Tordna lill-Prinċipalità ta' Liechtenstein thallas l-ispejjeż tal-proċeduri.